

M&R GASTRO SERVICE · REVISION 1.0

Technisches Servicedossier

Gas-Kippbratpfanne

Nur für qualifiziertes Servicepersonal. Vor Arbeiten alle Energiequellen trennen, sichern und die Spannungsfreiheit prüfen.

Geltungsbereich: MRG.PLS.DTG.50 · MRG.PLS.DTE.50 · MRG.PLS.DTG.80 · MRG.PLS.DTG.120

01 Servicehinweise

- Explosionszeichnung und Ersatzteilliste sind im Handbuch enthalten (siehe Teileangaben / Explosionszeichnung, Seiten 12–17).

EXPLODED VIEW

Yes

WIRING

—

PARTS LIST

Yes

VISUAL PAGES

3

Installation, Anschluss, Wartung und Reparaturen dürfen nur durch qualifiziertes Fachpersonal erfolgen.

M&R Gastro Service

shop@mr-gastro.ch · +41 58 668 69 69

+41 58 668 69 69

M&R GASTRO SERVICE · REVISION 1.0

Dossier technique service

Marmite basculante à gaz

Réservé au personnel technique qualifié. Avant toute intervention, couper, condamner et vérifier l'absence de toute énergie.

Champ d'application: MRG.PLS.DTG.50 · MRG.PLS.DTE.50 · MRG.PLS.DTG.80 · MRG.PLS.DTG.120

01 Notes de service

- Dessin éclaté et liste des pièces détachées inclus dans le manuel (voir dessin éclaté / liste des pièces, pages 12–17).

EXPLODED VIEW

Yes

WIRING

—

PARTS LIST

Yes

VISUAL PAGES

3

L'installation, le raccordement, l'entretien et les réparations doivent être réalisés par du personnel qualifié.

M&R Gastro Service

shop@mr-gastro.ch · +41 58 668 69 69

+41 58 668 69 69

M&R GASTRO SERVICE · REVISION 1.0

Dossier tecnico di assistenza

Padella inclinabile a gas

Riservato al personale tecnico qualificato. Prima di ogni intervento scollegare, bloccare e verificare l'assenza di tutte le fonti di energia.

Campo di applicazione: MRG.PLS.DTG.50 · MRG.PLS.DTE.50 · MRG.PLS.DTG.80 · MRG.PLS.DTG.120

01 Note di assistenza

- Disegno esploso e lista ricambi inclusi nel manuale (vedere disegno esploso / lista ricambi, pagine 12–17).

EXPLODED VIEW

Yes

WIRING

—

PARTS LIST

Yes

VISUAL PAGES

3

Installazione, collegamento, manutenzione e riparazioni devono essere eseguiti esclusivamente da personale qualificato.

M&R Gastro Service

shop@mr-gastro.ch · +41 58 668 69 69

+41 58 668 69 69

M&R GASTRO SERVICE · REVISION 1.0

Technical service dossier

Tilting pan (gas)

For qualified service personnel only. Before work, isolate, lock out and verify all energy sources are absent.

Scope: MRG.PLS.DTG.50 · MRG.PLS.DTE.50 · MRG.PLS.DTG.80 · MRG.PLS.DTG.120

01 Service notes

- Exploded drawing and spare parts list are included in the manual (see exploded drawing / parts list, pages 12–17).

EXPLODED VIEW

Yes

WIRING

—

PARTS LIST

Yes

VISUAL PAGES

3

Installation, connection, maintenance and repairs must only be carried out by qualified personnel.

M&R Gastro Service

shop@mr-gastro.ch · +41 58 668 69 69

+41 58 668 69 69

MRG.PLS.DTG.50 · MRG.PLS.DTE.50 · MRG.PLS.DTG.80 · MRG.PLS.DTG.120

Verified technical reference

01 EXPLODED P15

TILTING PAN (GAS)

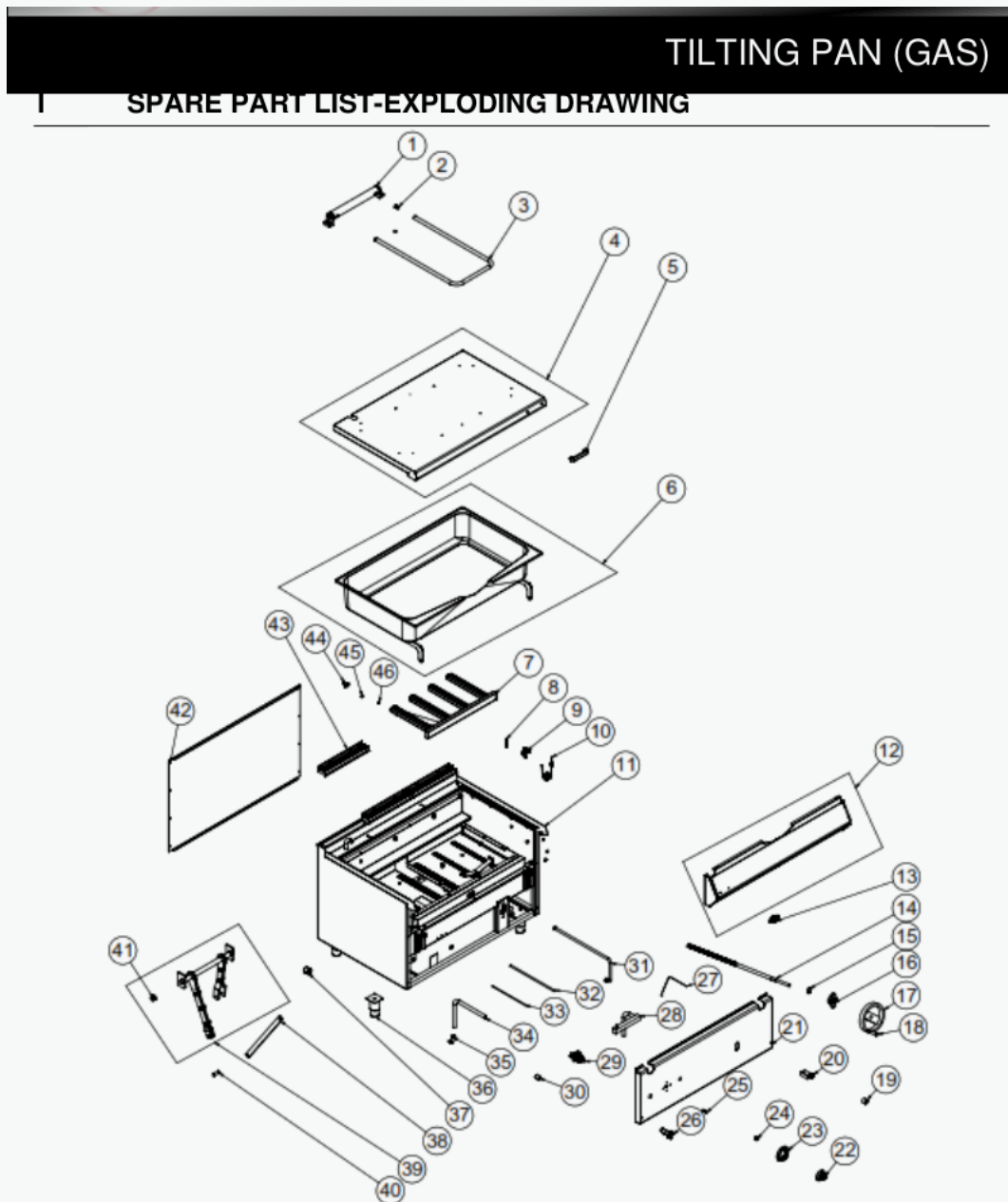
I SPARE PART LIST-EXPLODING DRAWING

PRODUCT CODE: PLS.DTG.80		
NO	PRODUCT NAME	P.CODE
1	MECHANISM KIT	M.MUH-013
2	COVER HANDLE	YTL-KNX.KTG-KS-0003
3	PIPE 1700MM	YBR-KNX.DTG-KS-0007
4	TOP COVER	ARA-KNX.PG9-0038
5	NO:2 BAKALIT HANDLE	M.AKS-KLP-BKL-003
6	POOL	ARA-KNX.PG9-0037
7	520.455*6P BURNER	M.GAZ-BRL-SMC-009
8	3/8 16*1.5 M.8 0.75 L SHAPED PIPE	M.GAZ-TES-SRI-023
9	M4 Spark Plug	M.GAZ-CKM-KBJI-003
10	PILOT GROUP	M.GAZ-CKM-BUJI-002
11	M8*1200 THERMOELEMENT NO:18	M.GAZ-TRL-003
12	INJECTOR M8*0.75 Ø 1.80 MM.	M.GAZ-ENJ-NG-006
13	ENJEKTOR M8*0.75 Ø 2.50 MM.	M.GAZ-ENJ-NG-008
14	FRONT PANEL	ARA-KNX.PG9-0036
15	TICKET	M.AKS-OZL-MTL-006
16	MOVEMENT ARM	YTL-KNX.DTG-KS-0004
17	471/15 RING	M.AKS-SKM-001
18	BEARING UCFL 204 RHB	M.RLM-YRL-001
19	TILTING ARM	M.AKS-KLP-DTG-001
20	TILTING ARM	M.AKS-KLP-END-004
21	FRONT COVER SHEET	YSC-KNX.PG9-LZ-0488
22	CABLE 500MM	M.GAZ-CKM-KBL-004
23	LIGHTER WASHER	YSC-KNX.PG7-LZ-0557
24	BATTERY LIGHTER	M.GAZ-CKM-PIL-001
25	LIGHTER GUARD	M.GAZ-PIEZ-KRM
26	BUTTON	M.AKS-DGM-EMP-024
27	1-8 BUTTON BUMPER	M.AKS-DGM-EMP-020
28	BUTTON SOCKET 8 MM	M.AKS-DGM-SKT-001
29	M4 FRAME SPRING	M.YAY-PG-004
30	FAUCET	M.MEK-TES-MSL-003
31	GASKET	M.CNT-PLS-KLN-002
32	THERMOSTATIC GAS VALVE	M.GAZ-VNA-PEL-001
33	GAS TANK	M.GAZ-DPO-PG-090
34	MASON 1/2	M.MEK-TES-INX-002
35	INSTALLATION PIPE 500 MM	YBR-KNX.DTG-KS-0003
36	BRACKET	JP.M.GAZ-TES-GLV-002
37	1/2-1/2 100 CM GAS FLEX	M.GAZ-TES-SPR-005
38	GAS FLEX Ø10 MM 60 CM 3/8	M.GAZ-TES-SPR-018
39	GAZ FLEKSI Ø6 MM 50 CM	M.GAZ-TES-SPR-034
40	15 CM LEG	M.AKS-AYK-INX-001
41	CONEXION SHEET	YSC-KNX.DTG-LZ-0107
42	CONNECTION PIN 50 MM	YTL-KNX.DTG-KS-0002
43	MOVEMENT SHAFT NUT	YTL-KNX.DTG-KS-0003
44	MECHANISM	ARA-KNX.PG9-0039
45	BUSH	YTL-KNX.DTG-KS-0006
46	BACK SHEET METAL	YSC-KNX.PG7-PN-0442
47	40 CM X 7 CM CHIMNEY	JP.M.AKS-DKM-KZN-013
48	CHASSIS	-

MRG.PLS.DTG.50 · MRG.PLS.DTE.50 · MRG.PLS.DTG.80 · MRG.PLS.DTG.120

Verified technical reference

02 EXPLODED P16



PLS.DTG.120

MRG.PLS.DTG.50 · MRG.PLS.DTE.50 · MRG.PLS.DTG.80 · MRG.PLS.DTG.120

Verified technical reference

03 EXPLODED P17

TILTING PAN (GAS)

I SPARE PART LIST-EXPLODING DRAWING

PRODUCT CODE: PLS.DTG.120		P.CODE
NO	PRODUCT NAME	
1	MECHANISM KIT	M.MUH-013
2	COVER HANDLE	YTL-KNX.KTG-KS-0003
3	PIPE 1700MM	YBR-KNX.DTG-KS-0007
4	TOP COVER	ARA-KNX.PG9-0042
5	NO:2 BAKALIT HANDLE	M.AKS-KLP-BKL-003
6	POOL	ARA-KNX.PG9-0041
7	790.350*6P BURNER	M.GAZ-BRL-SMC-008
8	M4 Spark Plug	M.GAZ-CKM-KBJI-003
9	PILOT GROUP	M.GAZ-CKM-BUJI-002
10	M8*1200 THERMOELEMENT NO:18	M.GAZ-TRL-003
11	CHASSIS	-
12	FRONT PANEL	ARA-KNX.PG9-0040
13	TICKET	M.AKS-OZL-MTL-006
14	MOVEMENT ARM	YTL-KNX.DTG-KS-0004
15	471/15 RING	M.AKS-SKM-001
16	BEARING UCFL 204 RHB	M.RLM-YRL-001
17	TILTING ARM	M.AKS-KLP-DTG-001
18	TILTING ARM	M.AKS-KLP-END-004
19	LIGHTER GUARD	M.GAZ-PIEZ-KRM
20	BATTERY LIGHTER	M.GAZ-CKM-PIL-001
21	FRONT COVER SHEET	YSC-KNX.PG9-LZ-0504
22	BUTTON	M.AKS-DGM-EMP-024
23	1-8 BUTTON BUMPER	M.AKS-DGM-EMP-020
24	BUTTON SOCKET 8 MM	M.AKS-DGM-SKT-001
25	M4 FRAME SPRING	M.YAY-PG-004
26	FAUCET	M.MEK-TES-MSL-003
27	CABLE 1000MM	M.GAZ-CKM-KBL-002
28	GAS TANK	M.GAZ-DPO-PG-090
29	THERMOSTATIC GAS VALVE	M.GAZ-VNA-PEL-001
30	MASON 1/2	M.MEK-TES-INX-002
31	1/2-1/2 100 CM GAS FLEX	M.GAZ-TES-SPR-005
32	GAS FLEX Ø10 MM 70 CM 3/8	M.GAZ-TES-SPR-015
33	GAS FLEX Ø6 MM 60 CM	M.GAZ-TES-SPR-035
34	INSTALLATION PIPE 500 MM	YBR-KNX.DTG-KS-0003
35	BRACKET	JP.M.GAZ-TES-GLV-002
36	15 CM LEG	M.AKS-AYK-INX-001
37	MOVEMENT SHAFT NUT	YTL-KNX.DTG-KS-0003
38	CONEXION SHEET	YSC-KNX.DTG-LZ-0107
39	MECHANISM	ARA-KNX.PG9-0039
40	CONNECTION PIN 50 MM	YTL-KNX.DTG-KS-0002
41	BUSH	YTL-KNX.DTG-KS-0006
42	REAR SHEET	YSC-KNX.PG9-PN-0442
43	40 CM X 7 CM CHIMNEY	JP.M.AKS-DKM-KZN-013
44	3/8 16*1.5 M.8 0.75 L SHAPED PIPE	M.GAZ-TES-SRI-023
45	INJECTOR M8*0.75 Ø 3.00 MM.	M.GAZ-ENJ-NG-009
46	INJECTOR M8*0.75 Ø2.00 MM.	M.GAZ-ENJ-NG-010